

UCHWAŁA NR
RADY MIASTA GDAŃSKA

z dnia 2016 r.

**w sprawie przystąpienia Gminy Miasta Gdańska do Stowarzyszenia Ośrodków Demokracji Lokalnej – ALDA
(Association of Local Democracy Agencies)**

Na podstawie art.18 ust.2 pkt. 12a ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jedn. Dz.U. z 2015r. poz. 1515, 1890) oraz art. 4 ust.1 ustawy z dnia 15 września 2000r. o zasadach przystępowania jednostek samorządu terytorialnego do międzynarodowych zrzeszeń społeczności lokalnych i regionalnych (Dz.U. z 2000r. Nr 91, poz. 1009 zm. Dz.U. z 2002 Nr 113, poz. 984)

uchwala się, co następuje:

§ 1.

Gmina Miasta Gdańska przystępuje do Stowarzyszenia Ośrodków Demokracji Lokalnej – ALDA (Association of Local Democracy Agencies). Statut Stowarzyszenia stanowi załącznik nr 1 do Uchwały.

§ 2.

Wykonanie uchwały i zabezpieczenie środków finansowych na opłatę członkowską powierza się Prezydentowi Miasta Gdańska.

§ 3.

Uchwała wchodzi w życie z dniem uzyskania zgody ministra właściwego do spraw zagranicznych.

Przewodniczący Rady Miasta
Gdańska

Bogdan Oleszek

STOWARZYSZENIE OŚRODKÓW DEMOKRACJI LOKALNEJ

Założone z inicjatywy Kongresu Władz Lokalnych i Regionalnych Rady Europy

Strasburg, 6 czerwca 2014r.



STATUT STOWARZYSZENIA OŚRODKÓW DEMOKRACJI LOKALNEJ

Podpisany w Strasburgu w dniu 14 grudnia 1999r.
Zmieniony na Nadzwyczajnym Walnym Zgromadzeniu w dniu 5 grudnia 2001r.
oraz na Nadzwyczajnym Walnym Zgromadzeniu w dniu 17 czerwca 2005r.
oraz na Nadzwyczajnym Walnym Zgromadzeniu odbytym w drugim terminie w dniu 2 lipca
2009r.
oraz na Nadzwyczajnym Walnym Zgromadzeniu w dniu 7 czerwca 2012r.
oraz na Nadzwyczajnym Walnym Zgromadzeniu w dniu 6 czerwca 2014r.

Dokument sporządzony przez Sekretariat Stowarzyszenia LDA

CZĘŚĆ I – KONSTITUCJA I CELE

Preambuła

Ośrodki Demokracji Lokalnej zostały ustanowione w 1993r. przez Stałą Konferencję Władz Lokalnych i Regionalnych Europy. Ich podstawą jest partnerstwo między samorządami lokalnymi i regionalnymi oraz organizacjami pozarządowymi, które stawia sobie za cel promowanie społeczeństwa obywatelskiego i demokracji lokalnej w szerokim znaczeniu tego określenia w rejonach geograficznych, gdzie działalność Ośrodka LDA pomaga realizować cele programu LDA poprzez inicjowanie powstawania i stałą obecność Ośrodków w ich rodzimych miastach i regionach. Ośrodki Demokracji Lokalnej przyczyniają się do realizowania celów przyświecających Radzie Europy i pogłębiania jedności pomiędzy jej członkami a obywatelami, a także do obrony i wcielania w życie ideałów i zasad będących ich wspólnym dziedzictwem, w zgodzie z art. 1 Statutu Organizacji.

Cele Lokalnych Ośrodków [Agencji] Demokracji [LDA] obejmują w szczególności:

- a. Przyczynianie się do rozwoju społeczeństwa obywatelskiego z myślą o pokojowym współżyciu, inspirowaniu wzajemnego poznawania się i zrozumienia oraz o poprawie warunków życia;
- b. Promowanie demokratycznych przekształceń oraz europejskiej integracji samorządów lokalnych i regionalnych poprzez wymianę doświadczeń i wiedzy oraz współpracę między partnerskimi samorządami lokalnymi i regionalnymi oraz organizacjami społeczeństwa obywatelskiego;
- c. Wzmacnianie procesów demokratycznych zgodnie z zasadami Europejskiej Karty Samorządu Lokalnego i wypracowywanie sposobów budujących zaufanie (zgodnie z programem stworzonym przez Radę Europy) poprzez inicjatywy międzykulturowe oraz działania edukacyjne na polu praw człowieka i pokojowego współistnienia;
- d. Zwalczanie rasizmu, nietolerancji i ksenofobii poprzez wdrażanie rozwiązań innych niż siłowe;
- e. Aktywne promowanie społeczeństwa pluralistycznego oraz ochrona społeczeństwa wielokulturowego i wielowyznaniowego;
- f. Inspirowanie podawania informacji pozbawionych uprzedzeń i pluralistycznych.
- g. Inspirowanie projektów służących rozwojowi lokalnemu, a jeśli zajdzie taka potrzeba, również odbudowie lokalnej infrastruktury;
- h. Generalnie, promowanie dialogu i mediacji.

Generalnie, rolą Ośrodka Demokracji Lokalnej jest promowanie poszanowania praw człowieka oraz wdrażanie procesu demokratyzacji we wszystkich dziedzinach życia lokalnego.

Artykuł 1 – Konstytucja i nazwa

Niniejszym założone zostaje niekomercyjne stowarzyszenie pod nazwą „Stowarzyszenie Ośrodków Demokracji Lokalnej” [Association of Local Democracy Agencies] (dalej zwane „Stowarzyszeniem”). Stowarzyszenie działa zgodnie z artykułami 21 do 79 Kodeksu Cywilnego Alzacji i Mozeli oraz z niniejszym Statutem.

Stowarzyszenie zostanie zarejestrowane w Rejestrze Stowarzyszeń, prowadzonym przez Sąd Rejonowy w Strasburgu.

Stowarzyszenie jest organizacją międzynarodową i pozarządową, nie dążącą do realizacji żadnych celów komercyjnych, politycznych, ani wyznaniowych.

Artykuł 2 - Centrala

Centrala Stowarzyszenia mieści się w Strasburgu pod adresem Maison des Associations, Place des Orphelins 1/A, 67000 Strasburg, Francja. Centrala może być przeniesiona postanowieniem Zarządu pod inny adres w regionie Alzacji, pod warunkiem ratyfikacji postanowienia przez najbliższe Walne Zgromadzenie.

Za zgodą Zarządu, Stowarzyszenie może zakładać placówki podległe, o ile ich istnienie zostanie uznane za korzystne z punktu widzenia płynnego kierowania administracją i działalnością Stowarzyszenia. Placówki podległe podlegają prawu i umowom obowiązującym w kraju ich założenia.

Artykuł 3 - Cele

Institutionalnymi celami Stowarzyszenia jest promowanie demokracji w szerszym znaczeniu tego określenia oraz czynnego zaangażowania obywatelskiego na poziomie lokalnym.


Aby osiągnąć te cele, Stowarzyszenie podejmuje działania takie jak, szczególnie:

1. wspieranie, ułatwianie i koordynowanie działalności Ośrodków Demokracji Lokalnej, w tym ich relacji z partnerami, z zapewnieniem spójności w ramach ogólnego programu,
2. zakładanie nowych Ośrodków LDA tam, gdzie ich istnienie zostanie uznane za pożyteczne i możliwe,
3. podejmowanie działań i projektów ułatwiających współpracę między władzami lokalnymi a społeczeństwem obywatelskim, zarówno w Europie jak i w jej otoczeniu,
4. podejmowanie działań i projektów promujących czynne zaangażowanie obywatelskie na poziomie lokalnym, ze szczególnym uwzględnieniem Unii Europejskiej oraz krajów kandydackich i potencjalnie kandydackich.

Artykuł 4 – Sposoby działania

1. Dążąc do realizacji swych celów, Stowarzyszenie:

- a. nadaje lub odbiera tytuł „Ośrodka Demokracji Lokalnej” zgodnie z zasadami określonymi przez Zarząd za uprzednim zatwierdzeniem Zarządu,
- b. zawiera dwustronne umowy z każdym z Ośrodków Demokracji Lokalnej, określając prawa i obowiązki obu stron z uwzględnieniem realiów lokalnych oraz relacji partnerskich,
- c. służy odpowiednim wsparciem partnerom z różnych krajów, których pragnieniem jest uczestniczyć w programie Ośrodków Demokracji Lokalnej lub pomagać im w ich działalności,
- d. służy pomocą Ośrodkom LDA w tworzeniu, kierowaniu i śledzeniu dalszych losów podejmowanych przez nie inicjatyw,
- e. ułatwia budowanie i utrzymywanie wzajemnych kontaktów pomiędzy inicjatywami zbieżnymi z celami Stowarzyszenia przy jednoczesnym inicjowaniu i służeniu pomocą w koordynacji nowych projektów,
- f. służy radą organom władzy publicznej, organizacjom prywatnym i dobrowolnym zrzeszeniom,
- g. zarządza wszelkimi funduszami, zarówno celowymi, jak i nie dedykowanymi, otrzymanymi dla promowania celów Stowarzyszenia, nadto w miarę możliwości służy pomocą przy pozyskiwaniu takich funduszy;

Ewa Nanowska
Tłumacz (z wyjątkiem J. an. Sklebia) 09
Nr rej. TP/38/05

- h. podejmuje kampanie informacyjne i podnoszące świadomość, kierowane szczególnie do władz lokalnych i regionalnych, fundacji oraz organizacji pozarządowych,
- i. buduje relacje między organizacjami rządowymi, Instytucjami i Organami Europejskimi oraz organizacjami pozarządowymi, działającymi na polach podobnych do obszaru działalności Stowarzyszenia,
- k. prowadzi działania z zakresu współpracy na polu rozwoju na rzecz krajów rozwijających się.

2. Stowarzyszenie może tam, gdzie jest to właściwe i istotne z powodów finansowych lub operacyjnych, zakładać spółki z ograniczoną odpowiedzialnością zgodnie z obowiązującym prawem, może też uczestniczyć w Europejskich Grupach Interesów Gospodarczych, EEIG.

3. Cele Stowarzyszenia są we właściwych sytuacjach i momentach realizowane we współpracy z Kongresem Władz Lokalnych i Regionalnych Rady Europy oraz Instytucjami i Organami Unii Europejskiej.

4. Realizując swe cele, Stowarzyszenie nigdy nie wchodzi w relacje uzależnienia od organizacji komercyjnych, nie jest też związane z interesami publicznymi, ani prywatnymi organizacji komercyjnych.

Artykuł 5 – Czas trwania

Stowarzyszenie zostaje założone na czas nieokreślony.

CZĘŚĆ II – CZŁONKOSTWO W STOWARZYSZENIU

Artykuł 6 – Członkowie Stowarzyszenia

Stowarzyszenie zrzesza:

- Członków honorowych,
- Członków statutowych,
- Członków czynnych.

a. Członkami honorowymi są wybitne osobistości zaproszone przez Zarząd do wspierania działalności Stowarzyszenia.

b. Członkami statutowymi są

1. Przedstawiciele organizacji reprezentowanych w Zarządzie:
2. Jeden członek wyznaczony przez Sekretarza Generalnego Rady Europy; Przewodniczący Kongresu Władz Lokalnych i Regionalnych Rady Europy. Ośrodki Demokracji Lokalnej, czyli podmioty prawne, reprezentowane przez Delegatów.
3. Inne organizacje wspierające LDA, które Walne Zgromadzenie może również zaprosić do przystąpienia do Stowarzyszenia w roli członków statutowych.

c. Członkami czynnymi są podmioty prawne, publiczne lub prywatne, albo osoby fizyczne pragnące brać regularnie udział w działaniach Stowarzyszenia i pomagać mu realizować jego cele. Członkami czynnymi Stowarzyszenia są w szczególności przedstawiciele gmin, regionów, krajowych lub regionalnych stowarzyszeń samorządów lokalnych i regionalnych lub Organizacje Pozarządowe będące partnerami LDA.

Artykuł 7 – Warunki uzyskania członkostwa

Decyzje w sprawie przyjmowania członków są podejmowane przez Zarząd, choć nie obejmuje to członków statutowych, których wyznaczają reprezentowane przez nich organizacje. Zarząd nie ma obowiązku podawać przyczyn odmowy przyjęcia w poczet członków. Wszystkie podania o przyjęcie na członka winny być składane na piśmie, przy czym przystępując do Stowarzyszenia każdy członek otrzymuje egzemplarz niniejszego Statutu wyrażając zgodę na jego przestrzeganie i na partycypowanie w działalności Stowarzyszenia.

Artykuł 8 – Składki członkowskie

Członkowie czynni wnoszą roczną składkę członkowską w wysokości ustalonej przez Walne Zgromadzenie. Członkowie, o których mowa powyżej w ust. a i b artykułu 6, nie są obowiązani wносить składki. Członkowie czynni z krajów rodzimych Ośrodków LDA płacą tylko połowę regularnej rocznej składki członkowskiej.

Artykuł 9 – Opłata wpisowa

Walne Zgromadzenie może w dowolnym momencie podjąć uchwałę o nałożeniu opłaty wpisowej na nowo przyjmowanych członków, a także o jej wysokości.

Artykuł 10 – Ustanie członkostwa

Członkostwo może ustać w wyniku:

- rezygnacji złożonej Prezesowi na piśmie,
- podjęcia przez Walne Zgromadzenie uchwały o wypowiedzeniu członkostwa wobec działania przynoszącego finansową lub inną szkodę Stowarzyszeniu,
- podjęcia przez Zarząd uchwały o wypowiedzeniu członkostwa wobec braku wniesienia składki członkowskiej w terminie wyznaczonym przez Walne Zgromadzenie, po wystosowaniu wezwania do zapłaty,
- zgonu, co odnosi się do członka będącego osobą fizyczną.

Przed podjęciem uchwały o wypowiedzeniu członkostwa, do członka, którego sprawa dotyczy, wystosowane zostaje pismem poleconym zaproszenie do przekazania uwag lub wyjaśnień odnośnie proponowanej decyzji Zarządu.

CZĘŚĆ III – ORGANY ADMINISTRACYJNE I OPERACYJNE STOWARZYSZENIA

Artykuł 11 – Organy Stowarzyszenia

Organami Stowarzyszenia są: Walne Zgromadzenie, Zarząd i Prezydium.

Artykuł 12 – Uregulowania obowiązujące na wszystkich Walnych Zgromadzeniach

Walne Zgromadzenie zwane jest Zgromadzeniem LDA, a składa się ze wszystkich członków Stowarzyszenia.

Zwyczajne Walne Zgromadzenia są zwoływane przez Prezesa raz do roku, a także wówczas, gdy wymagają tego interesy Stowarzyszenia. Zgromadzenia Nadzwyczajne zwołuje Prezes na wniosek Zarządu, Prezydium lub jednej trzeciej członków Stowarzyszenia, w maksymalnym terminie dwóch miesięcy od wniosku.

Członkowie otrzymują powiadomienie o Zgromadzeniu listownie, wraz z przyjętym przez Zarząd porządkiem obrad, z wyprzedzeniem co najmniej piętnastu dni.

O ile niniejszy Statut nie zawarowuje inaczej, uchwały Walnego Zgromadzenia są podejmowane większością głosów członków obecnych lub reprezentowanych, a następnie odnotowywane w księdze protokołów, podpisywanej przez Prezesa i jednego z Wiceprezesów.

Walnym Zgromadzeniem przewodniczy jeden z członków obecnych, wybrany zwykłą większością głosów. Prezydium Stowarzyszenia pełni funkcję prezydium Zgromadzenia.

Prawo głosu przysługuje wyłącznie członkom obecnym lub reprezentowanym. Liczba pełnomocników upoważnionych do głosowania jest ograniczona do dwóch na członka obecnego. Pełnomocnictwa winny być przesłane z wyprzedzeniem do Prezesa, który sporządza listę nazwisk dołączaną następnie do protokołu zgromadzenia. Listę obecności podpisaną przez wszystkich członków obecnych dołącza się również do protokołu.

Zarząd może wyrazić zgodę na głosowanie na piśmie, drogą korespondencyjną, nad punktami porządku obrad dowolnego Walnego Zgromadzenia.

Artykuł 13 – Zwyczajne Walne Zgromadzenie

Zwyczajne Walne Zgromadzenie nakreśla w szerokim zarysie działania Stowarzyszenia i ustala wytyczne ich realizacji. Monitoruje przebieg tych działań i zatwierdza roczny raport zarządu. Ponadto:

- co cztery lata wybiera członków Zarządu,
- przyjmuje i wprowadza zmiany do regulaminu,
- zatwierdza roczny raport Zarządu,
- zatwierdza sprawozdania finansowe za poprzedni rok obrotowy,
- przyjmuje budżet na kolejny rok obrotowy,
- wyznacza Rewidenta spoza składu Zarządu,
- podejmuje uchwały o wykluczeniu czynnych członków zgodnie z art. 10,
- ustala członkowską opłatę wpisową.

Zwyczajne Walne Zgromadzenie podejmuje uchwały większością głosów członków obecnych lub reprezentowanych. Publicznym lub prywatnym podmiotom prawnym przysługują 2 głosy, zaś członkom będących osobami fizycznymi oraz Delegatom LDA 1 głos. Głosowania są jawne, chyba że o głosowanie tajne: wystąpi co najmniej jedna czwarta członków obecnych.

Walne Zgromadzenie wybiera przewodniczącego zwykłą większością głosów spośród członków obecnych.

Artykuł 14 – Nadzwyczajne Walne Zgromadzenie

Ważność podejmowanych uchwał nadzwyczajnego Walnego Zgromadzenia wymaga obecności na nim co najmniej połowy plus jeden członków Stowarzyszenia.

Na dzwyczajne Walne Zgromadzenie:

- uchwała zmiany do Statutu,
- uchwała rozwiązanie Stowarzyszenia, o ile sytuacja taka zaistnieje,

- podejmuje uchwały we wszelkich innych sprawach zgłaszanych przez osobę, która wystąpiła o zwołanie nadzwyczajnego zgromadzenia zgodnie z art. 12.

Pod nieobecność kworum, nadzwyczajne Walne Zgromadzenie jest odraczane o dwa tygodnie. W drugim terminie, Zgromadzenie może podejmować uchwały niezależnie od liczby członków obecnych.

Uchwały w sprawie zmian do Statutu, a także uchwała o rozwiązaniu Stowarzyszenia, wymagają większości dwóch trzecich głosów oddanych przez członków obecnych lub reprezentowanych. Głosowanie jest jawne, chyba że co najmniej jedna czwarta członków obecnych wystąpi o przyjęcie trybu tajnego.

Artykuł 15 – Zarząd i Prezydium

a) Stowarzyszenie posiada Zarząd zwany Zarządem LDA, złożony z dziewięciu do piętnastu członków:

- członka wyznaczonego przez Sekretarza Generalnego Rady Europy,
- Przewodniczącego Kongresu lub jego przedstawiciela,
- Przewodniczącego Komisji Doradczej Delegatów LDA.

Ponadto, do składu Zarządu Walne Zgromadzenie wybiera od sześciu do dwunastu czynnych członków na okres czterech lat zapewniając w miarę możliwości reprezentację w nim miast i regionów rodzimych dla Ośrodków LDA, a także zachowanie równowagi geograficznej. Po zakończeniu kadencji członkowie mogą być wybierani ponownie.

W przypadku powstania wakat (wskutek zgonu, rezygnacji lub wykluczenia) Zarząd zapewnia zastąpienie zwalnającego funkcję członka wybranego, przy czym decyzja Zarządu podlega ratyfikacji przez najbliższe Walne Zgromadzenie. Działając z własnej inicjatywy, po konsultacjach z członkami Prezydium, Prezes może zaprosić dysponujące wiedzą osobistości do uczestniczenia w posiedzeniach Zarządu w roli Gości Specjalnych. Zarząd odpowiada za prowadzenie Stowarzyszenia pomiędzy Walnymi Zgromadzeniami, por. poniższy ust. b.

Posiedzenia Zarządu są zwoływane co najmniej raz do roku oraz zgodnie z potrzebą, przez Prezesa lub na wniosek większości członków Zarządu.

Uchwały Zarządu podejmowane są zwykłą większością głosów, przy czym Prezesowi przysługuje głos rozstrzygający. Kworum stanowi jedna trzecia członków obecnych lub reprezentowanych. Liczba pełnomocników uprawnionych do głosowania ograniczona jest do jednego na każdego obecnego członka. Uchwały Zarządu są protokołowane w księdze protokołów posiedzeń. Działając, odpowiednio, z własnej inicjatywy, albo zgodnie z sugestiami Wiceprezesów lub Sekretarza Generalnego, po konsultacjach z członkami Prezydium, Prezes może zaprosić osoby postronne do uczestnictwa w posiedzeniu Zarządu w roli doradczej w związku z poszczególnymi punktami porządku obrad.

W szczególności, o ile uzna to za właściwe, Prezes Stowarzyszenia może wystąpić do Przewodniczącego Parlamentu Europejskiego o wyznaczenie przedstawiciela, który będzie uczestniczył w posiedzeniu Zarządu. Krajowe Stowarzyszenia Władz Lokalnych i Regionalnych, będące członkami Stowarzyszenia, mogą uczestniczyć w posiedzeniach Zarządu w roli obserwatorów z prawem do zabierania głosu, choć bez prawa udziału w głosowaniu.

Przewodniczący Rady Doradczej uczestniczy w roli obserwatora z prawem do zabierania głosu, choć bez prawa udziału w głosowaniu.

b) Zarząd odpowiada za kierowanie i zarządzanie Stowarzyszeniem w znaczeniu art. 26 Kodeksu Cywilnego. Zarząd, w szczególności:

- zatwierdza roczne sprawozdania finansowe przed ich przedłożeniem Walnemu Zgromadzeniu,
- przyjmuje propozycję budżetu oraz propozycję porządku obrad Walnego Zgromadzenia,

Ewa Nanowska

Tłumacz przysięgły j. angielskiego
Nr rej. TP/38/05

- podejmuje decyzje o zatrudnianiu lub zwalnianiu personelu Stowarzyszenia,
- ma prawo delegować swe uprawnienia na Prezydium lub Prezesa.

Główne zadania Zarządu to:

- zapewnienie prawidłowego funkcjonowania Ośrodków LDA,
- ustalanie wymagań nadawania i odbierania tytułu „Ośrodka Demokracji Lokalnej” oraz formułowanie opinii w kwestii corocznego odnowienia tytułu LDA,
- zatwierdzanie powołania Delegata wyznaczonego przez partnerów LDA po upewnieniu się, że osoba ta spełnia kryteria określone przez Stowarzyszenie¹,
- koordynowanie w każdy inny właściwy sposób działań europejskich władz lokalnych i regionalnych, zmierzających do budowania społeczeństwa obywatelskiego i demokracji lokalnej,
- udoskonalanie koordynacji programu,
- dopilnowywanie, by sporządzane konwencje dwustronne (zob. art. 4.b) definiowały rolę i obowiązki partnerskich miast i organizacji NGO oraz zakres odpowiedzialności Delegatów przy zapewnieniu możliwości podejmowania przez Delegatów elastycznych i samodzielnych działań, w których tkwi siła i oryginalność projektu,
- zapewnienie Delegatom wykonującym trudne zadanie działania na pierwszej linii wsparcia ze strony Stowarzyszenia i jego członków.

c) Zarząd wybiera Prezydium spośród swych członków, w składzie:

- Prezes Stowarzyszenia,
- Pierwszy, drugi i trzeci Wiceprezes Stowarzyszenia,
- Skarbnik Stowarzyszenia,
- Przewodniczący Kongresu Władz Lokalnych i Regionalnych lub jego przedstawiciel.

Członkowie Prezydium są wybierani na kadencję Zarządu, mogą też stawać do re-elekcji.


Hierarchię Wiceprezesów wyznacza ich staż w pełnieniu tej funkcji, a jeśli kryterium to nie ma zastosowania, ich wiek. W przypadku równej liczby głosów uzyskanych w toku elekcji członków Prezydium, Zarząd przeprowadza jak najszybciej wybory cząstkowe. Uchwały Prezydium są podejmowane zwykłą większością głosów, przy czym Prezesowi przysługuje głos rozstrzygający.

Prezydium oraz Prezes, w porozumieniu z Sekretarzem Generalnym, odpowiadają za bieżące kierowanie Stowarzyszeniem.

d) Prezes realizuje cele i zadania Stowarzyszenia, przewodniczy posiedzeniom Zarządu i Prezydium, nadto reprezentuje Stowarzyszenie w postępowaniach prawnych oraz we wszystkich oficjalnych transakcjach. Prezes może delegować konkretne zadania na trzech Wiceprezesów.

e) Na Skarbniku ciąży szczególna odpowiedzialność za nadzór nad sprawami finansowymi i budżetowymi Stowarzyszenia oraz jego sprawozdaniami finansowymi. W porozumieniu z Sekretarzem Generalnym oraz księgowym, Skarbnik sporządza zamykające rok sprawozdanie finansowe do przedłożenia Walnemu Zgromadzeniu, pomaga też pozyskiwać fundusze.

f) Sekretarz Generalny zapewnia obsługę sekretarską posiedzeń Stowarzyszenia, prowadzi też jego księgi i rejestry.

Ewa Nanowska

Tłumacz przysiężny i angielskiego
Nr rej. TP/36/05

¹ Kryteria te mogą być zebrane w osobnym dokumencie zatwierdzonym przez Walne Zgromadzenie, a opartym na działach zatytułowanych „Stała obecność” oraz „Obowiązki Delegatów” Załącznika do Uchwały 73 (1998) Kongresu

g) Zarządzanie działalnością Stowarzyszenia jest powierzane jego Sekretarzowi Generalnemu. Regulamin określa uprawnienia Prezesa, Skarbnika i Wiceprezesów, między innymi do zatwierdzania rozliczeń wydatków i delegowania uprawnień. Prezes i Zarząd mogą delegować niektóre ze swych uprawnień w granicach określonych w Statucie oraz w przepisach prawa, któremu Stowarzyszenie podlega.

Artykuł 16 – Komisja Doradcza Delegatów LDA

W ramach Stowarzyszenia powoływana jest Komisja Doradcza Delegatów LDA. W skład Komisji wchodzi Delegaci DLA, którzy wybierają Przewodniczącego. Przewodniczącym jest pełnoprawny członek Zarządu.

Zarząd konsultuje się z Komisją Doradczą Delegatów LDA we wszystkich sprawach dotyczących bieżącego kierowania Ośrodkami LDA oraz realizacji programu działań Stowarzyszenia.

Artykuł 17 – Rada Doradcza Stowarzyszenia LDA

Stowarzyszenie może utworzyć Radę Doradczą, której skład podlega zatwierdzeniu przez Zarząd.

Do Rady tej można się zwracać, szczególnie drogą elektroniczną, w sprawach ogólnych wytycznych Stowarzyszenia lub poszczególnych LDA, aby skutecznie przyczynić się do pogłębienia refleksji w ramach Stowarzyszenia.

Stowarzyszenie może zwracać się do członków Rady jako do „osób wspierających”.

Artykuł 18 – Wydatki członków

Osoby pełniące funkcje członka Zarządu i członka Prezydium nie otrzymują wynagrodzenia.

Artykuł 19 – Sekretarz Generalny Stowarzyszenia i personel

Sekretarz Generalny Stowarzyszenia odpowiada za kierowanie działalnością Stowarzyszenia. Sekretarz Generalny Stowarzyszenia jest powoływany przez Zarząd w procedurze ogłoszenia naboru. Obowiązki Sekretarza Generalnego Stowarzyszenia nie mogą być godzone z członkostwem w Stowarzyszeniu. Sekretarz Generalny będący członkiem Stowarzyszenia w momencie powołania go do tej funkcji rezygnuje z członkostwa na okres kadencji. Zarząd jest uprawniony do zwolnienia Sekretarza Generalnego Stowarzyszenia za poważne uchybienie, albo jeśli wymagania co do osoby lub kompetencji zawodowych, których spełnienie uzasadniało powołanie Sekretarza na stanowisko, przestaną być spełniane.

Pełnienie stanowiska Sekretarza Generalnego może się wiązać z otrzymywaniem wynagrodzenia w wymiarze pełnego etatu lub części etatu, o ile sytuacja finansowa Stowarzyszenia na to pozwala, a praca to uzasadnia.

Stowarzyszenie funkcjonuje w oparciu o personel oddelegowany doń (w pełnym lub częściowym wymiarze czasowym) przez instytucje, do których należą jego członkowie, albo o personel rekrutowany bezpośrednio przez Stowarzyszenie. W przypadku delegowania, delegowany personel podlega nadal prawu delegującej go instytucji, choć z zastrzeżeniem postanowień szczególnych umów zawartych między Stowarzyszeniem a instytucją delegującą. W przypadku bezpośredniej rekrutacji przez Stowarzyszenie, personel podlega prawu i umowom obowiązującym w kraju, w którym wykonuje swe obowiązki.

CZĘŚĆ IV – ZASOBY STOWARZYSZENIA – SPRAWOZDANIA FINANSOWE

Artykuł 20 – Zasoby Stowarzyszenia

Zasoby Stowarzyszenia pochodzą z następujących źródeł:

- a. składki członkowskie,
- b. środki wnoszone przez poszczególnych partnerów do konkretnych projektów,
- c. wkłady wnoszone w środkach pieniężnych lub aportem przez krajowe lub międzynarodowe instytucje publiczne, wspierające Stowarzyszenie,
- d. wkłady dobrowolne, darowizny i zapisy,
- e. wszelkie inne możliwe do pozyskania źródła legalne;
- f. dochody z majątku i aktywów Stowarzyszenia;
- g. opłaty wpisowe, o ile zostały wprowadzone

Artykuł 21 – Odpowiedzialność członków

Odpowiedzialność za zobowiązania podjęte przez Stowarzyszenie jest ograniczona wyłącznie do posiadanych przezeń aktywów. Do osobistej odpowiedzialności nie można pociągnąć żadnego członka Stowarzyszenia, również tego, który bierze udział w kierowaniu nim i prowadzeniem jego administracji.

Artykuł 22 – Rachunkowość i sprawozdania roczne

Zbiór Zasad Finansowych określa sposób prowadzenia ksiąg Stowarzyszenia, zgodny z zasadami powszechnie akceptowanymi na poziomie międzynarodowym.

Roczne sprawozdania finansowe obejmują okres od 1 stycznia do 31 grudnia.

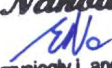
Budżet Stowarzyszenia jest sporządzany na okres od 1 stycznia do 31 grudnia każdego roku.

Artykuł 23 – Rewident

Księgi prowadzone przez Skarbnika są corocznie badane przez Rewidenta wyznaczonego przez Walne Zgromadzenie.

Rewident przedkłada zwyczajnemu Walnemu Zgromadzeniu odpowiedzialnemu za zatwierdzenie sprawozdania finansowego pisemny raport z przeprowadzonego badania.

Rewident nie pełni żadnej funkcji w Zarządzie.

Ewa Nanowska

Tłumacz przysięgły j. angielskiego
Nr rej. TP/36/05

CZĘŚĆ V – ZMIANY DO STATUTU

Artykuł 24 – Zmiany do Statutu

Wszelkie zmiany do Statutu, łącznie ze zmianami w zakresie celu Stowarzyszenia, mogą być uchwalane na nadzwyczajnym Walnym Zgromadzeniu w trybie art. 14. Uchwały ograniczają się do podjęcia decyzji o przyjęciu lub odrzuceniu proponowanych zmian większością głosów dwóch trzecich członków Zarządu.

CZĘŚĆ VI – ROZWIĄZANIE STOWARZYSZENIA

Artykuł 25 - Rozwiązanie

Walne Zgromadzenie zwołane specjalnie w tym celu w sposób określony w art. 14 Statutu może uchwalić rozwiązanie Stowarzyszenia. Zgromadzenie prowadzi obrady zgodnie z postanowieniami art. 14.

Artykuł 26 – Zbycie aktywów

W przypadku rozwiązania, nadzwyczajne Walne Zgromadzenie wyznaczy jednego lub większą liczbę likwidatorów, którzy zbędą aktywa Stowarzyszenia, określi też ich uprawnienia.


Aktywa netto zostaną przekazane jednemu lub większej liczbie stowarzyszeń realizujących podobne cele, wskazanym z nazwy przez nadzwyczajne Walne Zgromadzenie, pod przyjęcie zobowiązania, że każdy zysk, element majątku ruchomego i nieruchomego, także środki uzyskane z pobocznej działalności komercyjnej lub z innych źródeł samofinansowania się, zostaną przeznaczone na realizację celów instytucjonalnych, opisanych w art. 3.

Rozwiązanie Stowarzyszenia nie może w żadnym wypadku wyrządzić szkody stronom trzecim. Wszystkie zobowiązania podjęte przez Stowarzyszenie i wszystkie kontrakty zawarte z innymi stronami lub podmiotami zostaną rozwiązane we właściwy sposób określony ustawą lub przepisami po rozwiązaniu Stowarzyszenia.

CZĘŚĆ VII – REGULAMIN, FORMALNOŚCI ADMINISTRACYJNE

Artykuł 27 - Regulamin

Zarząd spisuje Regulamin podlegający zatwierdzeniu przez zwyczajne Walne Zgromadzenie.

Ewa Nanowska

Tłumacz przysięgły i angielskiego
Nr rej. TP/36/05

Artykuł 28 – Środki tymczasowe

Prezes wybrany na Zgromadzeniu Konstytuującym zostaje upoważniony do przesłania niniejszego Statutu do Sądu Rejonowego w Strasburgu. Statut ten został zatwierdzony przez nas, członków założycieli wchodzących w skład Zgromadzenia Konstytuującego Stowarzyszenie.

Strasburg, 6 czerwca 2014r.

Na poświadczenie zatwierdzenia zmian do statutu

Podpis Prezesa

Podpis Przewodniczącego Walnego Zgromadzenia

Oriano Otočan

Francesco Zarzana

Ewa Nanowska

Tłumacz przysięgły j. angielskiego
Nr rej. TP/36/05

Niniejszym poświadczam zgodność, według najlepszej mej wiedzy,
powyższego tłumaczenia z okazanym mi ~~oryginałem~~ *kopiowaniem do strony*
dokumentu w języku angielskim.
Ewa Nanowska, tłumacz przysięgły języka angielskiego,
Nr rej. Listy Min. Sprawiedliwości TP/36/05
Gdańsk, dnia 17.03., 2016r.

Rep.No 187 / 2016

pobrano opłatę 552,00 + VAT
wg Rozp. Min. Spr. z 25.08.1986 (Dz.U. No 33, poz. 168 ze zmianami)
zgodnie z Ustawą z 25.11.04 (Dz. U. nr 273, poz. 2702)
oraz Ustawą z 22.12.04 (Dz.U. nr 278, poz. 2755 z 29.12.04)

E. Nanowska



UZASADNIENIE

GDAŃSK CZŁONKIEM ALDA ASSOCIATION FOR LOCAL DEMOCRACY AGENCIES - STOWARZYSZENIA OŚRODKÓW DEMOKRACJI LOKALNEJ

Stowarzyszenie Ośrodków Demokracji Lokalnej zostało założone w 1999 z inicjatywy Kongresu Władz Lokalnych i Regionalnych Rady Europy.

Głównym założeniem Stowarzyszenia jest promocja demokratycznego sprawowania władzy na poziomie lokalnym przy aktywnej partycypacji społecznej, w poszerzonej od 1999 Europie. Stowarzyszenie zwraca szczególną uwagę na działania stymulujące harmonijną współpracę władzy samorządowej i społeczności lokalnej w celu kreowania prawidłowo funkcjonującego społeczeństwa obywatelskiego. Wszystkie projekty realizowane przez Stowarzyszenie mają na celu wzmacnianie więzi i właściwych relacji na styku władza lokalna i społeczeństwo.

Aktualnie ALDA zrzesza ponad 190 członków pochodzących z 35 krajów (w tym samorządy lokalne, związki międzygminne, organizacja pozarządowe).

Finansowanie działania organizacji następuje ze składek członkowskich oraz środków pochodzących z aplikowanych projektów unijnych (Komisji Europejskiej, Rady Europy) oraz z wkładu instytucjonalnych i prywatnych donatorów. Opłata członkowska w przypadku Gdańska wyniesie 2400 EUR.

Co wyróżnia ALDA na tle innych międzynarodowych stowarzyszeń, to metoda działania bazująca na wielostronnej zdecentralizowanej współpracy. Tym samym możliwe jest adresowanie działań do wielu różnych grup interesów w obszarze lokalnego ekosystemu. Wytworzone w ten sposób relacje partnerskie sprzyjają powstaniu efektu synergii i ułatwiają formułowanie a następnie realizację wspólnych celów.

W słowniku podstawowych pojęć ALDA znajdują się takie hasła i postulaty, jak: integracja europejska, decentralizacja, inicjatywy obywatelskie, wolontariat, prawa człowieka, zrównoważony rozwój gospodarczy.

Najważniejszym orężem ALDA jest tworzenie tzw. Lokalnych Agencji Demokracji. Aktualnie jest ich 11 (większość na terytorium zachodnich Bałkanów). Trwają prace nad otwarciem dwóch kolejnych, w Odessie na Ukrainie i w Kiszyniowie w Mołdawii. Jest to doskonały instrument do inspirowania budowy lokalnych struktur obywatelskich w krajach Europy Wschodniej, ze szczególnym uwzględnieniem krajów Partnerstwa Wschodniego.

Działania podejmowane przez ALDA:

- koordynacja i wsparcie aktywności 11 Lokalnych Agencji Demokracji oraz 3 Partnerów Operacyjnych,
- realizowanie swoich własnych projektów (oraz aplikacji pochodzących od członków) w zakresie demokratycznego sprawowania władzy i budowania społeczeństwa obywatelskiego. ALDA ma w tym zakresie niezwykle doświadczenie. Duża część aktywnych członków pozyskuje więcej środków, niż wydaje na opłatę członkowską.
- wspieranie inicjatyw różnych środowisk lokalnych poprzez obecność ekspertów w tych regionach, gdzie działają ALDA lub/oraz Lokalne Agencje Demokracji (są to np. kraje Partnerstwa Wschodniego).

DLACZEGO CZŁONKOSTWO W ALDA JEST DLA GDAŃSKA ATRAKCYJNĄ PERSPEKTYWĄ

Działania ALDA wpisują się w jeden z ważniejszych priorytetów współpracy międzynarodowej naszego miasta, którym jest hasło: „Gdańsk otwarty na Wschód”. Pod tym pojęciem mieszczą się takie założenia, jak:

- Gdańsk jest zainteresowany budową demokratycznych struktury i wspierania procesów zmierzających do rozwoju społeczeństwa obywatelskiego w krajach Europy Wschodniej, ze szczególnym naciskiem na kraje Partnerstwa Wschodniego. Upatrujemy w tym naszą powinność i możliwość spłacenie długu zaciągniętego w okresie, kiedy to nasze miasto, w czasach komunistycznych, czerpało z pomocy i wsparcia wolnej części świata.
- Gdańsk nie pozostaje obojętny wobec zjawisk zachodzących na terenie Ukrainy. Chcemy, w miarę swoich możliwości oraz w zgodzie z interesami RP, wspierać proces demokratyzacji i wzmacniania państwowości naszego wschodniego sąsiada.
- Równolegle pielęgnowane są kontakty, które powodują wzrost atrakcyjności Gdańska w oczach partnerów z krajów Unii Europejskiej. Gdańsk chce dbać zarówno o utrzymanie tradycyjnie dobrych kontaktów z miastami położonymi na terytorium państw powstałych po rozpadzie dawnego ZSRR, jak też z ważnymi metropoliami Federacji Rosyjskiej. Ambicją Gdańska jest czynnie uczestniczyć w procesie, w którego następstwie Polska stanie się pomostem pomiędzy Wschodem a Zachodem. Z tego punktu widzenia strategiczne jest dla nas zainteresowanie, tak miastom na terenie Federacji Rosyjskiej, jak również ośrodkom miejskim na Ukrainie, Litwie, Republice Białoruś oraz w Kazachstanie.
- W Partnerstwie Wschodnim Gdańsk upatruje szansę na demokratyzację i tworzenie podwalin społeczeństwa obywatelskiego w sześciu państwach członkowskich. Jednocześnie pokładamy nadzieję, że sukces tego instrumentu w obrębie państw: Białoruś, Ukraina, Mołdawia, Gruzja, Azerbejdżan i Armenia, może mieć pozytywny wpływ również na deficytowe pod względem demokracji największe państwo regionu – czyli Federację Rosyjską. Jest szansa, że postęp w demokratyzacji sąsiadów będzie wpływał pozytywnie na wzrost świadomości demokratycznej także na terenie Federacji Rosyjskiej.